

## Vouwgordijngeschikte kwaliteiten

Artelux®

Onderstaand zetten we alle vouwgordijngeschikte kwaliteiten op een rijtje.

### **Artelux vouwgordijn geschikt**

Atlantis  
Balance  
Basmati  
Bone  
Brooklyn  
Camille  
Carmine  
Corneille  
Desert  
Fjord  
Gauguin  
Henri  
Jurre  
Livorno  
Luca  
Lucebert  
Marina  
Milan  
Ming  
Mint  
Motagua  
Pebble  
Pico  
Rain  
Rodin  
Sawa  
Sisley  
Storm  
Toscane  
Tree  
Urban  
Vyne



## Artelux vouwgordijnen



### Design

- Breed assortiment **modieuze stoffen**, denk aan o.a. dessins als Ming en Tree maar ook aan uni kwaliteiten als Atlantis, Brooklyn en Jurre met up to date kleurenbeeld.
- Breed assortiment **probleemloze stoffen**: polyester, trevira cs: o.a. Basmati, Sisley, Lucebert, etc.
- Selectie van doeksoorten uit de Artelux gordijncollectie dus 1 op 1 combinaties mogelijk met gordijnen én vouwgordijnen.
- Aanbod in transparante- en gesloten doeksoorten.
- Aanbod in klassiek en modern.
- Brede zoom aan zijkant: nette afwerking (5,5 cm).
- Diverse commerciële modellen (zonder baleinen, met baleinen voor- en achterzijde, platte baleinen achterzijde, etc.).
- Opties: voeren - dim out voeren - volant - gekleurde biezen - topdown.

**Actueel, probleemloos, commercieel en in nieuw kleurenpalet!  
Basmati, Brooklyn, Jurre, Sawa en Sisley!**

### Techniek

- Elegante (smalle) bovenbak.
- Steuntjes makkelijk in gebruik, zowel voor wand als plafond.
- Soepel lopende ketting in wit of metal look.
- Baleinen permanent op spanning d.m.v. gepatenteerd magneet systeem.
- Doek eenvoudig los te koppelen van systeem (koordjes blijven aan het systeem zitten) waardoor reinigen eenvoudiger wordt.

### Praktisch / Commercieel

- Voorbeeld model voor op winkelvloer.
- Sfeervolle banner voor extra aandacht op winkelvloer (op aanvraag, zo lang voorraad strekt).
- Eenvoudig te bestellen via bestelformulier (zie voorbeeld pagina 12, kunt u in pdf-vorm aanvragen per mail: sales@artelux.com).
- Optimale verpakking waardoor goed beschermd tegen transportschade.
- Eenvoudig te monteren.
- Levertijd circa 4 weken.

## Technische specificaties



### Systeem

- Alle vouwgordijnen worden kant-en-klaar geleverd op een kettingsysteem (inclusief de benodigde fournituren).
- Afmetingen cassette: 35 mm diep en 30 mm hoog.
- Baleinen worden voorzien van magneetjes op de uiteinden waardoor baleinen op spanning blijven (strakker beeld).
- Baleinen worden ingestoken / verwijderd d.m.v. knoopsgat waardoor tunnels aan zijkant gesloten kunnen blijven (balein kan er niet uitvallen).
- Standaard worden de vouwgordijnen geleverd zonder volant.
- Ieder vouwgordijn wordt voorzien van een wasvoorschrift.

### Opmeten

Houd bij het opmeten rekening met raamklinken en andere obstakels en bepaal de plaats van de bedieningszijde.

#### Plaatsing "in de dag"

Meet de breedte en de hoogte binnen het kozijn op twee plaatsen. Noteer de kleinste breedte en hoogte van het kozijn en verminder de breedtemaat met 0,5 cm tot 1 cm (afhankelijk van de situatie en dikte van de stof). Geef deze maten door als **BLIJVENDE MAAT** op het orderformulier.

#### Plaatsing "op de dag"

Meet als hierboven en tel daarbij de gewenste overlapping aan alle zijden. Geef deze maten door als **BLIJVENDE MAAT** op het orderformulier.

### Maximale & minimale systeemmaten

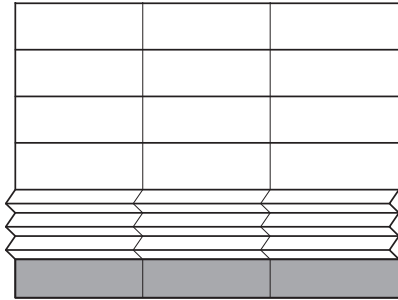
Minimale breedte in cm:	40
Minimale hoogte in cm:	60
Maximale breedte in cm:	400
Maximale hoogte in cm:	300
Maximale aantal m <sup>2</sup> :	9

### Let op! Rekening houdend met de stofbreedte

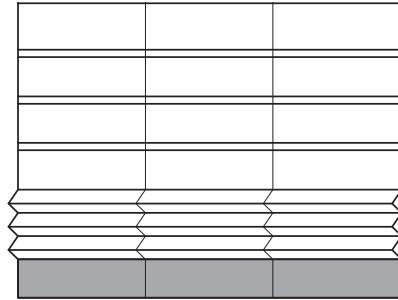
Maximale breedte bij stoffen van 140 cm:	117*
Maximale hoogte bij kamerhoogstoffen van 280 cm:	220
Maximale hoogte bij kamerhoogstoffen van 290 cm:	230
Maximale hoogte bij kamerhoogstoffen van 300 cm:	240

\* breder is mogelijk, echter dan met naad!

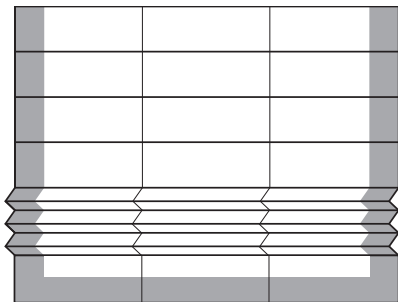
## Modellen



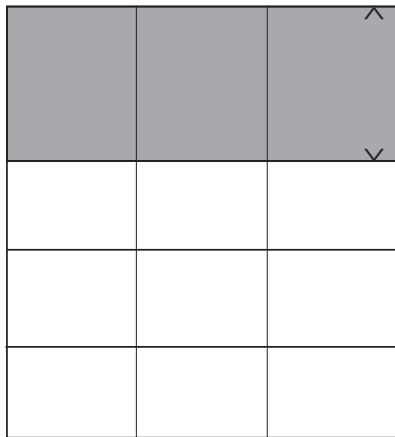
**Vouwgordijn met baleinen voor- of achterzijde en volant**



**Vouwgordijn met opgestikte platte baleinen**



**Vouwgordijn met bias**  
(standaard 5,5 cm H + B + H)



**Totaalsegment - model**  
(vouwgordijn wordt in volledige segmenten opgetrokken ipv halve segmenten)



totaalsegment - model



volant - zichtbaar circa 3 cm



verlengde volant - zichtbaar 1/2 segment + circa 3 cm

## **Voeren**

Vouwgordijnen zijn géén zonwering! Om verkleuring te voorkomen a.g.v. zonlicht adviseren wij u dringend, het vouwgordijn te laten voeren. Bij iedere kwaliteit stof is door Artelux een bijpassende voeringstof gekozen. Op het bestelformulier kunt u aangeven wel/niet voeren. Naast de gewone voeringstof is er ook een verduisterende (dim out) variant.

Men dient er altijd rekening mee te houden dat het voeren van een vouwgordijn consequenties kan hebben, de stoffen kunnen verschillend reageren tijdens het confectioneren en/of reinigen.

Voeren kan alleen bij het model mét baleinen. Er geldt een meerprijs voor het voeren. Deze meerprijs is te zien op de prijslijst vouwgordijnen.

## **Volant**

Ook is het mogelijk om onderaan het vouwgordijn een volant te maken om de stof te beschermen tegen verkleuring. Bij het openen van het vouwgordijn blijft de volant gedeeltelijk zichtbaar. De functie van de volant is het voorkomen van verkleuring van het onderste deel van het laagste segment, daar dit anders naar achteren wordt getrokken en in het zonlicht komt te hangen. Ook de meerprijs van een volant is in de prijslijst vouwgordijnen te vinden.

## **Stoffen**

Alle kwaliteiten uit de collectie Artelux worden vooraf uitvoerig getest om te beoordelen of deze vouwgordijn geschikt zijn. Alleen die stoffen die deze testen goed doorstaan worden als vouwgordijn geschikt aangemerkt. Welke stoffen dit zijn is terug te vinden in het collectieoverzicht. Omdat we te maken hebben met textiel is het belangrijk om rekening te houden met onderstaande gegevens.

- Bij vouwgordijnen is het van belang dat de kettingdraad ten opzichte van de inslagdraad een hoek maakt van 90 graden, anders gaat het vouwgordijn scheef hangen.
- Zowel een ingeweven als een bedrukt dessin kan enigszins verlopen. Er dient rekening gehouden te worden met een mogelijk verloop van 1 à 2%.
- Hoewel de stoffen met de grootste zorg worden verwerkt is het niet altijd mogelijk om bij dessinstoffen het patroon exact door te laten lopen als het gordijn uit meerdere banen bestaat.
- Natuurlijke materialen krimpen of rekken afhankelijk van de luchtvochtigheidsgraad. Dit betekent dat de vouwgordijnen korter of langer kunnen worden. Het beste is deze vouwgordijnen altijd langer te adviseren. Het vouwgordijn blijft onder toch altijd in een plooi hangen.
- In principe worden de naden, verticaal verwerkt, in het midden van het vouwgordijn geplaatst. Links en rechts van een gecentreerde middenbaan.
- Bij een patroonstof altijd aangeven waar het patroon moet starten boven of onder.



- Standaard wordt het patroon bij meerdere vouwgordijnen vanuit de bovenzijde gelijk gehouden.
- Bij meerdere vouwgordijnen van verschillende lengte hangend in één ruimte is de 'kleinste' het uitgangspunt voor de verdeling van de baleinen.
- Bij strepen of ruiten wordt er altijd vanuit het midden gewerkt zodat het vouwgordijn rechts en links gelijk is.
- Heeft u meerdere vouwgordijnen naast elkaar geef dat dan duidelijk aan op het orderformulier.
- Het correctiesegment van alle vouwgordijnen bevindt zich in het bovenste en onderste segment (dit kan hierdoor in hoogte afwijken).
- Baleindiameter: 6 mm bij transparante stof, 8 mm bij dichte stof, 10 mm bij gevoerde variant.
- De afstand tussen de baleinen varieert van 22-30 cm.
- De zijzomen zijn standaard 5-6 breed. De onderzoom is standaard 5 cm hoog.
- Klittenband standaard 3 cm hoog.
- De stalen geleiding voor kiep/kantelramen wordt in de zijzoom weggewerkt (altijd verwerking mét baleinen, elektrische besturing niet mogelijk).

### Montage

Werkwijze wand- of plafondmontage:

- pluggaten aftekenen en boren (bij plafondmontage minimaal 30 mm afstand tot de wand);
- wand- of plafondsteunen met pluggen en schroeven bevestigen;
- vouwgordijnmechanisme op de wand- of plafondsteunen vastklikken.

De minimaal noodzakelijke afstanden moeten worden bepaald volgens de hoogte en breedte van het gordijn, structuur en confectie van de stof. Let op eventuele uitstekende verwarmingselementen, raamhendels, enz.!

### Reinigen

Voor wasbare stoffen geldt een krimptolerantie van 2% voor synthetische stoffen en 3% voor natuurlijke vezels. Het is altijd beter de vouwgordijnen chemisch te laten reinigen omdat de krimpwaarden dan niet boven de 2 of 3% uitkomen. Bovendien geeft chemisch reiniging over het algemeen de beste resultaten; kleuren behouden hun intensiteit en de greep van de stof wordt zo weinig mogelijk aangetast. Het vouwgordijn is als volgt gemakkelijk te reinigen:

1. Het vouwgordijn loskoppelen van het systeem, het koord blijft aan het systeem zitten.
2. Eventuele baleinen verwijderen door knoopsgaatjes in de tunnels.
3. Vouwgordijnen reinigen volgens wasvoorschrift.
4. Daarna is het vouwgordijn weer eenvoudig terug te plaatsen aan het systeem.

## Service

Uw exclusieve Artelux vouwgordijn is een kwaliteitsproduct dat met de grootste zorg voor u op maat is gemaakt. Mocht het vouwgordijn desondanks gebreken vertonen (materiaal / fabricagefouten) dan dient u dit direct aan de Verkoopbinnendienst te melden. Artelux zal in alle gevallen in staat gesteld moeten worden om eventuele klachten te herstellen. De goederen worden dan bij u retour gehaald volgens onze Procedure Retourzending (zie Artelux handboek) en gerepareerd.

## Garantie

De Artelux stoffen zijn vervaardigd uit de beste garens volgens zeer strenge productie-eisen en worden nauwkeurig gecontroleerd. Deskundige verwerking van Artelux stoffen tot (vouw)gordijn garandeert een perfecte raamdecoratie. Op vertoning van de bijbehorende factuur geeft Artelux drie jaar garantie op uw Artelux gordijnstoffen en één jaar garantie op de hardware van uw Artelux vouwgordijn.

Gedurende drie jaar na aankoop (factuurdatum) vallen binnen de garantie gebreken die te wijten zijn aan ondeugdelijkheid van de gordijnstof. Bij een gegronde klacht wordt de vervangende gordijnstof geleverd volgens onderstaande bepaling:

- binnen het eerste jaar na aankoop: 100% van de aanschafwaarde van de stof;
- binnen het tweede jaar na aankoop: 66% van de aanschafwaarde van de stof;
- binnen het derde jaar na aankoop: 33% van de aanschafwaarde van de stof.

De garantie geeft uitsluitend recht op vervangende Artelux gordijnstof ter waarde van de restwaarde van de te vervangen Artelux gordijnstof. De restwaarde wordt bepaald aan de hand van bovenstaande tabel. Onder deze garantie vallen niet de confectiekosten of andere bijkomende kosten.

Artelux garandeert de volgende eigenschappen voor haar stoffen:

- kleur- en lichtechtheid (> 4);
- krimpvrij en wasecht volgens de wasvoorschriften.

## Let op!

- Buiten de garantie vallen gebreken en/of klachten die voortkomen uit ondeskundige verwerking van de stoffen tot gordijn.
- De garantie vervalt indien de Artelux stof op een andere wijze behandeld wordt dan een behoorlijk gebruik onder normale omstandigheden met zich mee brengt. Hieronder wordt onder meer verstaan: het blootstellen van het gordijn aan inwerking van buitenaf (bijv. inwerking chemische agressieve stoffen, vloeistoffen, gassen of dampen), beschadigingen t.g.v. planten, verwarming, raamconstructie, stukwerk en/of huisdieren alsmede het niet volgens wasvoorschrift reinigen van het gordijn.
- De garantie geldt uitsluitend wanneer:
  1. het aantoonbaar een Artelux product is;
  2. de aankoopfactuur kan worden overlegd.



## Bestellingen

Orders kunt u per e-mail (sales@artelux.com) of per fax (+31 492 38 64 35) doorgeven aan de Verkoopbinnendienst. U kunt gebruik maken van het Artelux bestelformulier. Zie voorbeeld op pagina 12. Wij kunnen u dit formulier digitaal of in papieren vorm toesturen.

Vult u dit formulier zo volledig mogelijk in, om problemen te voorkomen.

### Opgeven bij uw bestelling:

- model mét of zonder baleinen;
- indien mét baleinen: **ingestikte baleinen aan vóór of achterzijde;**
- **opgestikte baleinen aan achterzijde** (+20% meerpijs);
- breedte in mm;
- hoogte in mm;
- blijvende maat;
- bedieningszijde;
- volant: ja / nee;
- voeren: ja / nee;
- kwaliteit en kleurnummer stof;
- aantal vouwgordijnen hangend in zelfde ruimte;
- bij vouwgordijn in zelfde ruimte aangeven: van boven of onder uitgelijnd.

Indien er sprake is van meerdere vouwgordijnen die naast elkaar in één ruimte komen te hangen kunnen de afstanden tussen de baleinen gelijk worden gehouden. Geef dit wel duidelijk aan! Op het bestelformulier kunt u aangeven middels de regelnummers welke vouwgordijnen dit betreft en of u dit wenst of niet.

## Contactgegevens

### Artelux

Postbus 615  
NL - 5700 AP Helmond

Boscheweg 79  
NL - 5735 GT Aarle-Rixtel

T +31 492 38 64 10  
F +31 492 38 64 35

I www.artelux.com  
E info@artelux.com (algemeen)  
sales@artelux.com (orders)